

國軍南撤守衛浙贛防線

無錫蘇州失守
共軍已迫崑山

迎領對作

[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]



紅咳水

除痰清熱
潤肺止咳
風行中外
三十餘年

(本廠特約) 上海二十四日
重慶彭澤，馬口相繼應守。

大藥房

出品

春眠正夢心曉咳聲成晚擾
一素紅咳水咳止痰亦少

百
一
十
見
藥
是

可力藥名，乃本廠所製，選取多年研究，採用最上等藥料，製成，保證無副作用，所
 以藥味雖濃，亦不覺其苦，且能治一切皮膚病。如女界疥癬，男界面癬，濕疹等，可食藥而痊癒。

牌子保證

香港 滬恒 中 化工廠 廣告 部 啓

市

一鳴公

司出品

裝自倫

青下群

開演

開演

開演

開演

開演

開演

市

一鳴公

司出品

裝自倫

青下群

開演

開演

開演

開演

開演

開演

市

一鳴公

司出品

裝自倫

青下群

開演

開演

開演

開演

開演

開演

市

一鳴公

司出品

裝自倫

青下群

開演

開演

開演

開演

開演

開演

市

一鳴公

司出品

裝自倫

青下群

開演

開演

開演

開演

開演

開演

市

一鳴公

司出品

裝自倫

青下群

開演

開演

開演

開演

開演

開演

市

一鳴公

司出品

裝自倫

青下群

開演

開演

開演

開演

開演

開演

市

一鳴公

司出品

裝自倫

青下群

開演

開演

開演

開演

開演

開演

市

一鳴公

司出品

裝自倫

青下群

開演

開演

開演

開演

開演

開演

市

一鳴公

司出品

裝自倫

施務露

人體組織
無鐵不堅
無鐵不壯



是現代婦科的原亨聖劑
是產前產後的全補品
是青春養顏的特效原素
是提神健身的無上佳釀

各大酒商均有代售

金雞鐵樹酒

本公司電話由本月廿五號星期一起轉換下列新號碼

二六六八一
內線轉駁各部份
大道中十四號

更換電話

美亞保險公司
友邦銀行
友邦保險公司全啓

殺菌消毒，衛生保障

凡一切刀傷、損傷、損壞及損壞之毒蟲、瘡癤、開水牛派、疥癬處、防礙發覺、個人衛生、病後及一切消渴、但能調和消化水、最為有效。

四安街十二號

掃廣星消毒水

英國普施藥廠監製

貝樂

香港大德坊均有出售

品質最上 電力最強

各電器行均有售

綿光電器行總經理

合發

第威德補腎丸

腎如健康體亦強壯君知患腎病請即購服第威德補腎丸功效立見

潤腸丸

每星期服一次可免一切毛病

印度草根丸

治積滯 減暗瘡

士印度草根丸

去風濕 平肝火

磨生士印度草根丸

無事時每星期服一次可免一切毛病



固守浙贛鐵路

【中央社訊】浙贛鐵路，為我國重要交通線，自淞滬停戰協定簽字後，即由軍事委員會接管，現正積極修築中。近來敵機頻繁襲擾，我守軍已作好萬全準備，決死固守，絕不讓敵機得逞。據悉，敵機最近曾襲擾我守軍，我守軍奮勇還擊，斃傷敵機多架。我守軍現正加強防空設施，並加強地面防禦，以保鐵路安全。

戰機已迫在眉睫

滬充滿緊張氣氛

【本報訊】上海自淞滬停戰協定簽字後，表面上雖已恢復平靜，但實際上仍充滿緊張氣氛。敵機之襲擾，使我市民人心惶惶。我守軍已作好萬全準備，決死固守，絕不讓敵機得逞。據悉，敵機最近曾襲擾我守軍，我守軍奮勇還擊，斃傷敵機多架。我守軍現正加強防空設施，並加強地面防禦，以保鐵路安全。

豪門富室

紛圖疏散

【本報訊】上海豪門富室，因淞滬停戰協定簽字後，紛紛圖謀疏散。據悉，已有不少富商巨賈，紛紛將家產搬往內地，或遷往香港、廣州等地。此舉引起社會各界之注意，認為此舉將對上海之經濟產生重大影響。

國行局庫應變

物資準備南遷

【本報訊】國行局庫，為應付淞滬停戰協定簽字後之變局，已決定將重要物資準備南遷。據悉，國行局庫現正積極籌劃，將重要物資搬往內地，以保萬全。此舉引起社會各界之注意，認為此舉將對上海之經濟產生重大影響。

飛機專航

【本報訊】飛機專航，為應付淞滬停戰協定簽字後之變局，已決定將重要物資準備南遷。據悉，國行局庫現正積極籌劃，將重要物資搬往內地，以保萬全。此舉引起社會各界之注意，認為此舉將對上海之經濟產生重大影響。

呼籲飛機援華

堅信有效援助仍未晚
願親自參加反共戰爭

白吉爾決必要時 美艦隊撤離上海

【中央社訊】美艦隊在滬，近來因淞滬停戰協定簽字後，美艦隊已決定在必要時撤離上海。據悉，美艦隊現正加強防空設施，並加強地面防禦，以保鐵路安全。此舉引起社會各界之注意，認為此舉將對上海之經濟產生重大影響。

英外部代官 否認長江英艦

【中央社訊】英外部代官，近來因淞滬停戰協定簽字後，英外部代官已決定否認長江英艦。據悉，英外部代官現正加強防空設施，並加強地面防禦，以保鐵路安全。此舉引起社會各界之注意，認為此舉將對上海之經濟產生重大影響。

英艦隊工作 仍未決定執行

【中央社訊】英艦隊工作，近來因淞滬停戰協定簽字後，英艦隊工作仍未決定執行。據悉，英艦隊現正加強防空設施，並加強地面防禦，以保鐵路安全。此舉引起社會各界之注意，認為此舉將對上海之經濟產生重大影響。

內日三定 確台散疏

【中央社訊】內日三定，近來因淞滬停戰協定簽字後，內日三定確台散疏。據悉，內日三定現正加強防空設施，並加強地面防禦，以保鐵路安全。此舉引起社會各界之注意，認為此舉將對上海之經濟產生重大影響。

共軍攻入太原 正進行巷戰中

【中央社訊】共軍攻入太原，近來因淞滬停戰協定簽字後，共軍攻入太原正進行巷戰中。據悉，共軍現正加強防空設施，並加強地面防禦，以保鐵路安全。此舉引起社會各界之注意，認為此舉將對上海之經濟產生重大影響。

決心保衛大上海

【中央社訊】決心保衛大上海，近來因淞滬停戰協定簽字後，決心保衛大上海。據悉，決心保衛大上海現正加強防空設施，並加強地面防禦，以保鐵路安全。此舉引起社會各界之注意，認為此舉將對上海之經濟產生重大影響。

BUICK '49

最新名車 九四九一國美

車汽「域標」

司公限有車汽興銀

七分鐘內撲滅發癢之細菌

維格路 VIKELP

各大藥房均有代售

橡樹牌全脂奶粉

質美 價廉

每罐一元九角

麥格桂

最理想之嬰孩天然食品

麥格桂片

柏林幕後談判

東歐各國改組

柏林幕後談判

麥格桂

最理想之嬰孩天然食品

麥格桂片

各大藥房均有代售

呼籲飛機援華

堅信有效援助仍未晚 願親自參加反共戰爭

【本報訊】上海二十三日電：上海各界發起「呼籲飛機援華」運動，並發表宣言，謂：「自抗戰以來，我中華民族，受敵寇之殘酷侵略，生命財產，均受其害，而敵寇之飛機，更在戰場上，肆其殘暴，使我同胞，受其蹂躪，此種殘暴行為，實為人類文明所不容許，我中華民族，為求生存，不得不奮起反抗，而飛機之援助，實為目前之急務，我中華民族，願親自參加反共戰爭，以救國家民族之危亡。」

（本報訊）上海二十三日電：上海各界發起「呼籲飛機援華」運動，並發表宣言，謂：「自抗戰以來，我中華民族，受敵寇之殘酷侵略，生命財產，均受其害，而敵寇之飛機，更在戰場上，肆其殘暴，使我同胞，受其蹂躪，此種殘暴行為，實為人類文明所不容許，我中華民族，為求生存，不得不奮起反抗，而飛機之援助，實為目前之急務，我中華民族，願親自參加反共戰爭，以救國家民族之危亡。」

和平大會有人建議 杜魯門史達林會晤

國際解除武裝禁止原子武器

【本報訊】巴黎二十三日電：和平大會有人建議，杜魯門與史達林會晤，以解決國際安全問題。此項建議，係由大會主席團提出，並獲得多數代表之支持。建議中，除要求杜魯門與史達林會晤外，並要求國際社會，共同致力於解除武裝，禁止原子武器之使用，以維護世界和平。

美國巨型母艦 建造中

【本報訊】華盛頓二十三日電：美國海軍部宣佈，將建造一種巨型母艦，其排水量將達一萬噸，此種母艦，將能容納多艘巡邏艦，並能為其提供燃料及彈藥，此種母艦之建造，將使美國海軍之遠程作戰能力，得到進一步之加強。

時局的轉捩點

（本報訊）時局的轉捩點，已告到來，我中華民族，在抗戰中，已進入最後階段，敵寇之殘暴行為，已使其內部，產生嚴重之矛盾，我中華民族，應抓住此一轉捩點，奮起反抗，以取得最後之勝利。

共軍攻入太原 正進行巷戰中

【本報訊】太原二十三日電：共軍已攻入太原，並正進行巷戰中，敵寇已撤出太原，我中華民族，應抓住此一機會，徹底肅清敵寇，以恢復太原之和平。

德境美軍演習 已進入最後階段

【本報訊】柏林二十三日電：德境美軍演習，已進入最後階段，美軍將以強大之實力，向德境推進，以維護歐洲之和平。

英艦被擊 英方否認英艦被擊

【本報訊】倫敦二十三日電：英方否認英艦被擊，並表示，英艦在北海海域，正與德艦進行激烈之戰鬥，英方將以強大之實力，向德艦推進，以維護北海之和平。

兩美艦來華 增防太平洋

【本報訊】華盛頓二十三日電：兩艘美國海軍艦隻，已抵達華盛頓，並將增防太平洋，以維護太平洋之和平。

英情報局有文件 證明蘇聯助中共

【本報訊】倫敦二十三日電：英情報局有文件，證明蘇聯助中共，此項文件，將被公開，以揭露蘇聯之陰謀。

滬軍政當局宣示 決心保衛大上海

【本報訊】上海二十三日電：滬軍政當局宣示，決心保衛大上海，並表示，將以強大之實力，向敵寇推進，以維護大上海之和平。

柏林戰後談判 東歐各國改組

【本報訊】柏林二十三日電：柏林戰後談判，已進入最後階段，東歐各國，將進行改組，以維護歐洲之和平。

金剛對中國 統治已終止

【本報訊】東京二十三日電：金剛對中國之統治，已終止，中國將恢復其主權，並表示，將以強大之實力，向金剛推進，以維護中國之和平。

保大返國將成事實 越北法軍大舉進攻

【本報訊】河內二十三日電：保大返國，將成事實，越北法軍，將大舉進攻，以維護越南之和平。

英情報局有文件 證明蘇聯助中共

【本報訊】倫敦二十三日電：英情報局有文件，證明蘇聯助中共，此項文件，將被公開，以揭露蘇聯之陰謀。



SPRIT

除肉肌疼痛

不論其傷處，扭傷，骨節痛，紅腫，發炎等，用此同司之「雷電」膏，即可迅速治癒，此膏乃由名醫精心調製，效力宏大，且無副作用，凡患上述各症者，請即試用，必能奏效。

一、開水漱口
二、用棉布擦乾
三、將膏貼於患處
四、輕微按摩
五、輕微按摩

請向各大藥房、百貨公司、銀行、郵局、均有代售。

THE RADIOL COMPANY
LONDON SW15, ENGLAND



The New Vauxhalls

最新年九四九一國英

汽車素獲

油儉力足 適舒位座
用耐固堅 巧精件機

（歡迎一律一貨定現）

司公限有車汽興鎧：理代總

號九三三三三三三：房車 號三三三三三三三：房車



三美面素

新發明之特種潤膚膏，能使肌膚細嫩，容光煥發，凡愛美之士，不可不備。

即購用，當知不謬。



麥格利

天然美味 珍貴食品

麥格利食品，係由名師精心調製，味道鮮美，營養豐富，為家庭必備之良品。

黃少谷談國軍決定堅守上海

夜長夢多

地方券可能發行

[illegible]

和談破裂以後，嚴火熱而汀南，人員到來登丁名後，便立即被殺，他假如要到了中央黨部，和談破裂以後，嚴火熱而汀南，人員到來登丁名後，便立即被殺，他假如要到了中央黨部，

蔣、李何時來穗？

黨派色彩，純以廣大的群眾立場爲立場，百餘正副，報導迅速，內容充實，久爲讀者所稱許。用能在廣州開辦，銷通全國，遂至歐美，以及東南亞各地，按日專員單車派送，現爲推廣國內業務起見，除在國內各地通設代辦所外，特先在廣州開辦，長期閱戶辦法，收費額外低廉，保無不周，比客之弊。如蒙諸君訂閱，請向本報客

傳日間實行

[illegible]

圍剿斗門乾

[illegible]

對黃紹竑變態極表不滿
首都棄守穗市人心

[illegible]

後再來。因爲在近月來，李代總統的頭是大辛苦了，需要短時休息。有一位同黨兩院議員，如果李代總統決意辭職，而

[illegible]

居民無須搶購
房屋供應缺乏

●問題愈形嚴重●

避免刺激物價

損失，被匪徒與作伴的幸傷勢非重，入院後，自行離院，追後聞拘留嫌疑一名云。

怕降啟德
一美機師批

資本主義因後發而趨，生活基調及中國內國之急激變化，有以我之也。該專家更謂，目前防止自毀唯一有力之方法，當推宗教之信仰云。（附）



談漫客乘
鋒前代時

女科專藥 獨沽一味 法辦優待

粵滬港天喜堂調經丸藥行謹啟

(一) 現此藥到本號發售 凡行經時不調或前或後或一經腹痛 本行原價八折優待

(二) 倘經期不調 即日赴本行購買 逾期無此優待

(三) 倘經期不調 晚來者 照原價八折優待 特此啟

(四) 天喜堂調經丸 凡行經時不調 或前或後 或一經腹痛 本行原價八折優待

女科專藥 獨沽一味 法辦優待

粵滬港天喜堂調經丸藥行謹啟

(一) 現此藥到本號發售 凡行經時不調或前或後或一經腹痛 本行原價八折優待

(二) 倘經期不調 即日赴本行購買 逾期無此優待

(三) 倘經期不調 晚來者 照原價八折優待 特此啟

(四) 天喜堂調經丸 凡行經時不調 或前或後 或一經腹痛 本行原價八折優待

余熟知之。余創訂業於廿
前深如習慣乃無償之寶。
吾人之所貴。以余視之。殆
乃利業之前鋒而經驗乃
自之母。

英國海外航空公司為例，現航線遍五
洲，四十二個星程均為二萬二千里，實非
立之事。各路航線均為其有計劃，蓋該公
司不具自居領袖之理想與決心，安事必
行展翼策劃，是惟該公司十餘年未
居英澳航空空位之前鋒，現今全平不足之
西洋之二航線亦以其首創且獨
有此航線而逾二年之久視其
服務人員即足以反証該公司
快鳥飛線，餐平服務與經驗



英 國
美 國
百 慕 達
加 拿 大
東 亞
菲 律 賓
南 非
伯 羅 士
印 度
錫 蘭
澳 洲
新 西 蘭

請 乘

英 國 海 外 航 空 公 司

招 呼 週 到

定 座 詳 情 詢 問 香 港 及 中 國 總 代

渣 甸 洋 行

香港打邊爐六至八號

電話 二七七七

OVERSEAS AIRWAYS CORPORATION WITH GANTAN EMP
TASMAN EMPIRE AIRWAYS LTD. AND SOUTH AFRICAN



香港至東京

港日貿易方始
恢復經營商業
實在捷足先登
本公司港日班
機實予貿易界
以極大便利如
赴日遊覽人數
在十八人以上
本公司尤有優待
及便利遊覽辦
法

班期：每星期五當日下午
午到達東京
入口手續：
憑護照在香港
美領館辦理

中國航空公司

徵求 可力康 女郎

入選者首名酬港幣式千元。二名一千元。其餘參名人選者酌量酬額。

牙膏藥製・成本昂貴！

是否抵買？有數得計！

二友藥製牙膏

本廠所製之牙膏，係採用名貴藥材，經科學方法精製而成。其功效神速，能潔齒、固齒、護齦，對於預防牙疾、消除口臭、保持口腔清新，均有顯著效果。本廠為擴大宣傳，特舉辦此項徵求活動，歡迎各界人士踴躍參加。

徵求條件如下：
 一、年齡：十八歲以上，三十歲以下。
 二、學歷：高中畢業以上。
 三、職業：不限。
 四、其他：品行端正，無不良嗜好。

報名及抽獎辦法：
 一、報名日期：自即日起至民國三十四年六月三十日止。
 二、報名地點：本廠辦事處（地址：香港中環皇后大道中）。
 三、抽獎日期：民國三十四年七月一日。
 四、抽獎地點：本廠辦事處。

茲為冒牌貨提出嚴重警告近有無恥之徒竟敢以劣貨混中圖利現經廠
 同意防止假冒起見特於針身刻有英文 RB 二字即魯麟洋行 REULIER
 BROCKELMANN & CO. L

魯麟洋行雙鵝牌縫針啓事

寫以資分別自後在港市
 任何店戶如發現有偽貨
 售或存貯者隨時會警拘
 控案深望潔身自愛者勿
 法紀致干究罰惟到貨無
 惠顧諸君請向下列各號
 買庶不至悞

總代理
 公昌號
 新安榮
 廣永興
 維商公司
 東生祥
 新德隆
 協成泰

鉅昌號
 新安榮
 廣永興
 維商公司
 東生祥
 新德隆
 協成泰

行洋麟魯
 DIAMOND
 DRILLED EYED
 BETW
 N
 1 2 3 4 5
 3 1 2 4 2

註冊商標
 TRADE MARK

註冊商標
 TRADE MARK



(攝源金慶者記報本)

禮典念紀戰參蘭西新洲澳

【本報訊】澳新西蘭參戰紀念典禮，於昨日下午二時，在維多利亞紀念堂舉行。典禮由澳新西蘭總領事官主持，到會者有各界代表、軍人及家屬等。典禮中，總領事官致詞，追悼在戰爭中犧牲之英魂，並感謝澳新西蘭參戰之貢獻。典禮最後，全體參加者高唱國歌，典禮在莊嚴肅穆之氣氛中結束。

糧食不成問題 供應無須搶購

【本報訊】糧食供應問題，近來在市民中引起不少誤解，以為糧食將告短缺，紛紛搶購。其實，糧食供應完全不成問題，市民無須搶購。據糧食局表示，目前糧食供應充足，且將進一步增加供應，以應付市民之需。市民應保持冷靜，勿受謠言所惑，以免引起不必要的混亂。

盜賣軍用品 拘三疑犯

【本報訊】警方昨日拘捕三名涉嫌盜賣軍用品之疑犯。據悉，這三名疑犯涉嫌在過去數月內，盜賣大量軍用物資，包括槍械、彈藥及通訊設備等。警方在接到線報後，立即展開調查，並在某處將這三名疑犯一併拘捕。目前，這三名疑犯已被控以盜賣軍用品罪名，並將於近日內出庭受審。

安陸部隊壯烈犧牲 四八七人

【本報訊】安陸部隊在抗戰中表現英勇，壯烈犧牲者達四八七人。據悉，這批烈士是在一次激烈的戰鬥中，為保衛國家領土而英勇捐軀的。他們的犧牲，為國家的獨立與民族的解放作出了巨大貢獻。目前，政府已下令追授這批烈士為烈士，並給予優厚撫卹，以表彰他們的英勇事蹟。

反抗被刺 廉價香烟 每日輸入 達五萬枝

【本報訊】因反抗被刺，廉價香烟每日輸入量達五萬枝。據悉，由於部分不法商人囤積居奇，導致廉價香烟供應不足，引起市民不滿。政府為平抑市價，決定增加廉價香烟之輸入量。目前，每日輸入量已達五萬枝，以應付市民之需。政府呼籲不法商人停止囤積，以免受法律制裁。

李裁法返港 暢談遊日觀感

【本報訊】李裁法法官昨日返港，並暢談其遊日觀感。李法官在訪談中表示，此次遊日，他親身感受到日本社會之進步與發展，對其法治建設表示欽佩。同時，他也指出，日本在戰爭期間對中國之侵略行為，是國際社會所不容許的。李法官表示，他將繼續致力於香港之法治建設，維護社會之公平與正義。

華商總會修改章程 已定下月開始研究

【本報訊】華商總會修改章程事宜，已定於下月開始研究。據悉，華商總會為適應時代之需要，決定對其章程進行全面修訂。此次修訂將涉及會務運作、會員權利與義務等多個方面。目前，修訂工作已進入具體階段，預計將於下月開始正式研究。華商總會呼籲會員積極參與，為完善會章貢獻力量。



李裁法法官

兩女子 被拘案 獲釋

【本報訊】兩名涉嫌被拘女子，昨日獲釋。據悉，這兩名女子涉嫌在某處從事非法活動，被警方拘捕。經過初步調查，警方發現她們並未涉及任何嚴重犯罪，遂決定予以釋放。目前，這兩名女子已返回家中，並表示將吸取教訓，不再犯錯。

李裁法返港 暢談遊日觀感

【本報訊】李裁法法官昨日返港，並暢談其遊日觀感。李法官在訪談中表示，此次遊日，他親身感受到日本社會之進步與發展，對其法治建設表示欽佩。同時，他也指出，日本在戰爭期間對中國之侵略行為，是國際社會所不容許的。李法官表示，他將繼續致力於香港之法治建設，維護社會之公平與正義。

華商總會修改章程 已定下月開始研究

【本報訊】華商總會修改章程事宜，已定於下月開始研究。據悉，華商總會為適應時代之需要，決定對其章程進行全面修訂。此次修訂將涉及會務運作、會員權利與義務等多個方面。目前，修訂工作已進入具體階段，預計將於下月開始正式研究。華商總會呼籲會員積極參與，為完善會章貢獻力量。

銅鑼灣總站將遷 改行軒尼詩道

【本報訊】銅鑼灣總站將遷至軒尼詩道，以改善交通。據悉，由於現有總站位置狹窄，且交通繁忙，已不敷使用。政府決定將總站遷至軒尼詩道，以擴大站址，並改善周邊交通環境。目前，遷移工作正在積極進行中，預計將於近日內完成。

牛車水 定期換發 牛車水執照

【本報訊】牛車水地區將定期換發執照，以加強管理。據悉，牛車水地區由於人口密集，商業活動頻繁，需要加強治安與交通管理。政府決定定期對該地區之執照進行換發，以確保執照之有效性。目前，換發工作已開始進行，市民應踴躍參加。

種痘師名單 公佈

【本報訊】政府公佈種痘師名單，以便市民預約接種疫苗。據悉，政府為預防疾病之發生，決定在全港範圍內開展種痘活動。目前，已公佈一批種痘師名單，市民可根據就近原則前往預約。政府呼籲市民踴躍參加，以保障自身健康。

車禍失事 一日四宗

【本報訊】昨日發生四宗車禍，造成多人受傷。據悉，這四宗車禍分別發生在港九及新界地區。其中，一宗車禍造成兩人受傷，另一宗則造成一人受傷。目前，警方已對這四宗車禍展開調查，以確定事故原因。警方呼籲司機在行駛過程中應遵守交通規則，謹慎駕駛，以減少交通事故之發生。

代售 1949 香港年鑑

本報代售處有售。內容豐富，詳載香港各界之發展與成就，為了解香港之重要參考資料。歡迎各界人士踴躍購買。

李聖勳影相結婚

李聖勳先生與夫人於昨日舉行盛大婚禮。婚禮在莊嚴肅穆之氣氛中進行，吸引了眾多賓客參加。李先生表示，他將與夫人攜手並進，為社會之繁榮與發展貢獻力量。

兩女子 獲釋

兩名涉嫌被拘女子，昨日獲釋。據悉，這兩名女子涉嫌在某處從事非法活動，被警方拘捕。經過初步調查，警方發現她們並未涉及任何嚴重犯罪，遂決定予以釋放。目前，這兩名女子已返回家中，並表示將吸取教訓，不再犯錯。

華商總會修改章程

華商總會為適應時代之需要，決定對其章程進行全面修訂。此次修訂將涉及會務運作、會員權利與義務等多個方面。目前，修訂工作已進入具體階段，預計將於下月開始正式研究。華商總會呼籲會員積極參與，為完善會章貢獻力量。

銅鑼灣總站將遷

銅鑼灣總站將遷至軒尼詩道，以改善交通。據悉，由於現有總站位置狹窄，且交通繁忙，已不敷使用。政府決定將總站遷至軒尼詩道，以擴大站址，並改善周邊交通環境。目前，遷移工作正在積極進行中，預計將於近日內完成。

牛車水 定期換發執照

牛車水地區將定期換發執照，以加強管理。據悉，牛車水地區由於人口密集，商業活動頻繁，需要加強治安與交通管理。政府決定定期對該地區之執照進行換發，以確保執照之有效性。目前，換發工作已開始進行，市民應踴躍參加。

種痘師名單 公佈

政府公佈種痘師名單，以便市民預約接種疫苗。據悉，政府為預防疾病之發生，決定在全港範圍內開展種痘活動。目前，已公佈一批種痘師名單，市民可根據就近原則前往預約。政府呼籲市民踴躍參加，以保障自身健康。

車禍失事 一日四宗

昨日發生四宗車禍，造成多人受傷。據悉，這四宗車禍分別發生在港九及新界地區。其中，一宗車禍造成兩人受傷，另一宗則造成一人受傷。目前，警方已對這四宗車禍展開調查，以確定事故原因。警方呼籲司機在行駛過程中應遵守交通規則，謹慎駕駛，以減少交通事故之發生。

新建高尚公寓出租

位於新界高尚住宅區，環境優美，設施齊全。公寓內設有豪華裝修之套房、客廳及廚房，並配備最先進之電器。交通便利，生活便利。有意者請洽：香港大元置業公司。

天善堂調經丸

天善堂調經丸，專治婦女月經不調、痛經等症。本藥選用名貴藥材，遵古法炮製，功效顯著。各大藥房均有代售。請認明天善堂商標，以免誤購偽藥。

啓事 各地代理藥房均鑒

敬啟者：本藥房為擴大業務，特在各埠設立代理藥房。凡欲代理本藥房之藥品者，請向本藥房洽談。本藥房將提供完善之培訓與支持，確保代理藥房之經營順利。詳情請洽：香港大元置業公司。

獨沽一味 女科專藥

獨沽一味，女科專藥。本藥專治婦女各種疑難雜症，如帶下、崩漏等。藥效顯著，服用方便。各大藥房均有代售。請認明商標，以免誤購偽藥。

求愈得愈

本診所專治各種疑難雜症，由名醫主診，藥到病除。診所地址：香港大元置業公司。電話：XXXX-XXXX。歡迎諮詢。

本港新聞

又將有歐籍公務員宿舍

廿五間落成

該宿舍位於灣仔峽之中峽山頂
該宿舍位於灣仔峽之中峽山頂，由歐籍公務員宿舍委員會籌建，現已落成，共計二十五間。該宿舍之建築，係由歐籍公務員宿舍委員會籌建，現已落成，共計二十五間。該宿舍之建築，係由歐籍公務員宿舍委員會籌建，現已落成，共計二十五間。

趙族宗親會昨舉行

趙族宗親會昨舉行
趙族宗親會昨舉行，由趙族宗親會主席主持，全體宗親參加。會中舉行祭祖儀式，並由主席致詞，勉勵宗親團結一致，共謀發展。會後並舉行聚餐，氣氛熱烈。

東華總理方日

東華總理方日
東華總理方日，由東華總理方日主持，全體董事參加。會中討論東華醫院之發展計劃，並決定增加經費，以改善醫院之醫療設備。會後並舉行聚餐，氣氛熱烈。

由港倒流入粵

由港倒流入粵
由港倒流入粵，指由香港倒流入廣東之貨物。據悉，由於香港貨物價格較低，且品質優良，故深受廣東市場歡迎。此種現象已引起有關當局之注意，並正採取措施予以調查。

傷者開暖痊癒

傷者開暖痊癒
傷者開暖痊癒，指一名受傷者經開暖後痊癒。據悉，該名受傷者係因意外受傷，經送往醫院治療，但效果不佳。後經友人介紹，前往某處開暖，結果痊癒。此種現象已引起有關當局之注意，並正採取措施予以調查。

碼頭苦力

取巧勒索

希望當局

碼頭苦力
碼頭苦力，指在碼頭工作之苦力。據悉，碼頭苦力之工作極為艱苦，且工資低廉。最近，碼頭苦力之工資更被不法之徒勒索，致使苦力生活陷入困境。希望有關當局能採取措施，保護苦力之合法權益。

社團動向

社團動向
社團動向，指各社團之活動情況。據悉，各社團均積極參與社會公益活動，並加強了與社會各界之聯繫。此種現象已引起有關當局之注意，並正採取措施予以調查。

青年會單車

青年會單車
青年會單車，指青年會之單車活動。據悉，青年會之單車活動已進入高潮，吸引了大量青年參加。此種現象已引起有關當局之注意，並正採取措施予以調查。

比賽成績

比賽成績
比賽成績，指各項比賽之成績。據悉，各項比賽均圓滿結束，成績如下：
第一名：...
第二名：...
第三名：...

林千石印評

林千石印評
林千石印評，指對林千石之評論。據悉，林千石之評論引起了社會各界之廣泛關注，並引發了激烈之爭論。此種現象已引起有關當局之注意，並正採取措施予以調查。

增設十崗位

派員站崗治安

大埔道口嚴搜車輛

增設十崗位
派員站崗治安
大埔道口嚴搜車輛
增設十崗位，指在增設十個崗位。據悉，此舉旨在加強治安，防止犯罪行為之發生。派員站崗治安，指派員在崗位站崗，以維持治安。大埔道口嚴搜車輛，指在大埔道口嚴搜車輛，以發現犯罪證據。

三英艦死亡官兵

三英艦死亡官兵
三英艦死亡官兵，指在三英艦上死亡之官兵。據悉，三英艦上之官兵因意外事故死亡，已引起有關當局之注意，並正採取措施予以調查。

已運港下葬

已運港下葬
已運港下葬，指已運往香港下葬。據悉，已運往香港下葬之官兵，已於昨日運抵香港，並已下葬。此種現象已引起有關當局之注意，並正採取措施予以調查。

打金師匠

打金師匠
打金師匠，指打金師之活動。據悉，打金師之活動已引起社會各界之廣泛關注，並引發了激烈之爭論。此種現象已引起有關當局之注意，並正採取措施予以調查。

香港金銀貿易場

香港金銀貿易場
香港金銀貿易場，指香港金銀貿易場之活動。據悉，香港金銀貿易場之活動已引起社會各界之廣泛關注，並引發了激烈之爭論。此種現象已引起有關當局之注意，並正採取措施予以調查。

招募啟事

香港工務局佈告

郭育之謝啟

招募啟事
香港工務局佈告
郭育之謝啟
招募啟事，指招募啟事之內容。香港工務局佈告，指香港工務局之佈告。郭育之謝啟，指郭育之之謝啟。

拍賣廣告

拍賣廣告
拍賣廣告，指拍賣廣告之內容。據悉，拍賣廣告已引起社會各界之廣泛關注，並引發了激烈之爭論。此種現象已引起有關當局之注意，並正採取措施予以調查。

拍賣廣告

拍賣廣告
拍賣廣告，指拍賣廣告之內容。據悉，拍賣廣告已引起社會各界之廣泛關注，並引發了激烈之爭論。此種現象已引起有關當局之注意，並正採取措施予以調查。

拍賣廣告

拍賣廣告
拍賣廣告，指拍賣廣告之內容。據悉，拍賣廣告已引起社會各界之廣泛關注，並引發了激烈之爭論。此種現象已引起有關當局之注意，並正採取措施予以調查。

拍賣廣告

拍賣廣告
拍賣廣告，指拍賣廣告之內容。據悉，拍賣廣告已引起社會各界之廣泛關注，並引發了激烈之爭論。此種現象已引起有關當局之注意，並正採取措施予以調查。

牛奶冰廠有限公司股東年會

寶豐金舖重要聲明

高溢賢辭職啟事

牛奶冰廠有限公司股東年會
寶豐金舖重要聲明
高溢賢辭職啟事
牛奶冰廠有限公司股東年會，指牛奶冰廠有限公司之股東年會。寶豐金舖重要聲明，指寶豐金舖之重要聲明。高溢賢辭職啟事，指高溢賢之辭職啟事。

中國聯合銀行啟事

中國聯合銀行啟事
中國聯合銀行啟事，指中國聯合銀行之啟事。據悉，中國聯合銀行之啟事已引起社會各界之廣泛關注，並引發了激烈之爭論。此種現象已引起有關當局之注意，並正採取措施予以調查。

香港賽馬會啟事

香港賽馬會啟事
香港賽馬會啟事，指香港賽馬會之啟事。據悉，香港賽馬會之啟事已引起社會各界之廣泛關注，並引發了激烈之爭論。此種現象已引起有關當局之注意，並正採取措施予以調查。

林榕漢偵探事務所

林榕漢偵探事務所
林榕漢偵探事務所，指林榕漢之偵探事務所。據悉，林榕漢之偵探事務所已引起社會各界之廣泛關注，並引發了激烈之爭論。此種現象已引起有關當局之注意，並正採取措施予以調查。

中英會計學校

中英會計學校
中英會計學校，指中英會計學校之活動。據悉，中英會計學校之活動已引起社會各界之廣泛關注，並引發了激烈之爭論。此種現象已引起有關當局之注意，並正採取措施予以調查。

新傷者後自殺案

傷者開暖痊癒

日開出院方領三子入院慰問

新傷者後自殺案
傷者開暖痊癒
日開出院方領三子入院慰問
新傷者後自殺案，指新傷者後自殺案之內容。傷者開暖痊癒，指傷者開暖後痊癒。日開出院方領三子入院慰問，指日開出院後領三子入院慰問。

通門通訊

通門通訊
通門通訊，指通門通訊之內容。據悉，通門通訊已引起社會各界之廣泛關注，並引發了激烈之爭論。此種現象已引起有關當局之注意，並正採取措施予以調查。

婦女補習學校招生

婦女補習學校招生
婦女補習學校招生，指婦女補習學校之招生。據悉，婦女補習學校之招生已引起社會各界之廣泛關注，並引發了激烈之爭論。此種現象已引起有關當局之注意，並正採取措施予以調查。

香港婦女補習學校招生

香港婦女補習學校招生
香港婦女補習學校招生，指香港婦女補習學校之招生。據悉，香港婦女補習學校之招生已引起社會各界之廣泛關注，並引發了激烈之爭論。此種現象已引起有關當局之注意，並正採取措施予以調查。

香港婦女補習學校招生

香港婦女補習學校招生
香港婦女補習學校招生，指香港婦女補習學校之招生。據悉，香港婦女補習學校之招生已引起社會各界之廣泛關注，並引發了激烈之爭論。此種現象已引起有關當局之注意，並正採取措施予以調查。

傷者關暖痊癒

日間出院方領其三人入院慰問

【本報訊】日前在醫院內受傷之關暖，經醫治後已痊癒，於昨日（廿四日）日間出院。關暖係在日前（廿二日）下午，在沙面一帶，被一不明身份之男子，用利器刺傷腹部，傷勢頗重，隨即被送往醫院救治。關暖在院期間，曾先後領到其妻及兩名子女入院慰問，並由醫院方面給予適當之醫藥及護理。關暖現已康復，將於近日內返回家中。

粵劇「刁蠻公主」

用英語在中央公演

【本報訊】粵劇名伶陳秀英、陳秀蘭、陳秀珍等，將於近日在中央公演粵劇「刁蠻公主」。此劇係由陳秀英主編，內容精彩，情節動人，深受觀眾喜愛。演出時間定於每日下午二時及晚上七時。票價如下：頭等五元，二等三元，三等二元，四等一元，五等五角。歡迎各界人士踴躍參加。

接生名單

【本報訊】日前在醫院接生之產婦名單如下：

李秀英	張美玲	陳美玲	李美玲
張美玲	陳美玲	李美玲	張美玲
陳美玲	李美玲	張美玲	陳美玲
李美玲	張美玲	陳美玲	李美玲

太古華人職工會

三週年紀念

【本報訊】太古華人職工會，定於本月（四月）廿五日（星期日）下午二時，在太古公司禮堂舉行三週年紀念大會。屆時將有精彩之表演及抽獎活動。歡迎全體會員及家屬參加。

談有狀

只有封建頭腦的人

珍視處女膜

殘酷的現實，給予女子以無情的蹂躪，高貴的先生，却在斤斤計較處女膜！

解脫作合賴端

福幸後婚妻夫

【本報訊】日前在沙面一帶，有一對夫婦，因生活所迫，決定離婚。該夫婦在沙面一帶經營小生意，因生意不景氣，加上生活壓力，最終決定結束婚姻。雙方已達成協議，將於近日內辦理離婚手續。

者行送與美赴日方

【本報訊】日前有一批由日本返回之難民，經由美籍人士協助，搭船返回香港。該批難民在日期間，曾受到當地政府之虐待，現已返回香港，尋求政府之保護及安置。

澳門通訊

嚴格管制

【本報訊】澳門當局，為加強治安，嚴厲打擊犯罪活動，特頒布嚴格管制措施。凡在澳門境內之華人，均須遵守相關規定，不得從事任何違法活動。違者將依法嚴懲，絕不寬貸。

娛樂場所

禁映有傷風化影片

【本報訊】澳門當局，為維護社會風化，嚴禁在娛樂場所放映有傷風化之影片。凡在娛樂場所放映之影片，必須經過當局之審核，方可放映。違者將依法嚴懲。

嚴格管制

禁映有傷風化影片

【本報訊】澳門當局，為維護社會風化，嚴禁在娛樂場所放映有傷風化之影片。凡在娛樂場所放映之影片，必須經過當局之審核，方可放映。違者將依法嚴懲。

發展對外航運

積極疏導河床

【本報訊】澳門當局，為發展對外航運，積極疏導河床，以確保航運之暢通。目前，疏導工作正積極進行中，預計將於近日內完成。

拾得金戒

壁還原主

【本報訊】日前在沙面一帶，有一人拾得一枚金戒指，隨即向警方報案。警方接報後，隨即展開調查，並呼籲失主前來認領。目前，失主已找到，金戒指已璧還原主。

香港婦女補習學校

招生

【本報訊】香港婦女補習學校，為提高婦女之文化素質，特招收新生。該校課程豐富，包括國文、算術、常識等。歡迎各界婦女踴躍報名。

芝加高工程學校

招生

【本報訊】芝加高工程學校，為培養工程技術人才，特招收新生。該校課程包括工程圖學、工程數學等。歡迎各界人士踴躍報名。

現貨日本大英坭出售

【本報訊】現貨日本大英坭出售，價格公道，歡迎洽購。地址：沙面一帶。

八寶固腎丹

【本報訊】八寶固腎丹，為滋補強身之良藥，能固本培元，增強體質。歡迎各界人士購買。

八寶通症丹

【本報訊】八寶通症丹，為治癒各種疑難雜症之良藥，功效顯著。歡迎各界人士購買。

男女國醫診所

【本報訊】男女國醫診所，由名醫坐鎮，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

頭痛鼻塞火灼刀傷

【本報訊】頭痛鼻塞火灼刀傷，均有良藥治癒。歡迎各界人士購買。

許仁補腎丸

【本報訊】許仁補腎丸，為滋補強身之良藥，能補腎壯陽，增強體質。歡迎各界人士購買。

林民康

【本報訊】林民康，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

盧覺非

【本報訊】盧覺非，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

脫痔無痛

【本報訊】脫痔無痛，為治癒痔瘡之良藥，功效顯著。歡迎各界人士購買。

高路雲

【本報訊】高路雲，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

錶動自

【本報訊】錶動自，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

首次抵港即日應市

【本報訊】首次抵港即日應市，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

許仁補腎丸

【本報訊】許仁補腎丸，為滋補強身之良藥，能補腎壯陽，增強體質。歡迎各界人士購買。

停止買壹送壹

【本報訊】停止買壹送壹，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

裝必素定牙羔

【本報訊】裝必素定牙羔，為治癒牙疾之良藥，功效顯著。歡迎各界人士購買。

決秘齒潔的我

【本報訊】決秘齒潔的我，為治癒牙疾之良藥，功效顯著。歡迎各界人士購買。

焦牙定素必用常

【本報訊】焦牙定素必用常，為治癒牙疾之良藥，功效顯著。歡迎各界人士購買。

今日即請購用

【本報訊】今日即請購用，為治癒牙疾之良藥，功效顯著。歡迎各界人士購買。

錶線流

【本報訊】錶線流，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

確準別特

【本報訊】確準別特，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

觀美常非

【本報訊】觀美常非，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

異各點特

【本報訊】異各點特，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

錶線流

【本報訊】錶線流，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

確準別特

【本報訊】確準別特，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

觀美常非

【本報訊】觀美常非，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

異各點特

【本報訊】異各點特，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

錶線流

【本報訊】錶線流，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

確準別特

【本報訊】確準別特，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

觀美常非

【本報訊】觀美常非，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

異各點特

【本報訊】異各點特，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

錶線流

【本報訊】錶線流，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

確準別特

【本報訊】確準別特，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

觀美常非

【本報訊】觀美常非，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

異各點特

【本報訊】異各點特，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

錶線流

【本報訊】錶線流，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

確準別特

【本報訊】確準別特，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

觀美常非

【本報訊】觀美常非，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

異各點特

【本報訊】異各點特，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

錶線流

【本報訊】錶線流，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

確準別特

【本報訊】確準別特，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

觀美常非

【本報訊】觀美常非，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

異各點特

【本報訊】異各點特，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

錶線流

【本報訊】錶線流，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

確準別特

【本報訊】確準別特，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

觀美常非

【本報訊】觀美常非，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

異各點特

【本報訊】異各點特，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

錶線流

【本報訊】錶線流，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

確準別特

【本報訊】確準別特，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

觀美常非

【本報訊】觀美常非，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

異各點特

【本報訊】異各點特，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

錶線流

【本報訊】錶線流，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

確準別特

【本報訊】確準別特，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

觀美常非

【本報訊】觀美常非，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

異各點特

【本報訊】異各點特，為名醫，診治各種疑難雜症。地址：沙面一帶。

但樂部的演奏，其中包有許多錯綜的進
或抗守和崩潰的情形。更有吞吞吐吐，退
退刺，緊張，是很值得一看的歷史片和
樂片。本片下星期在快映放映。

道濟汽車

巧精件機 · 適舒位座 · 璜堂麗富

在

覽展開公室列陳行本

觀參界各迎歡

天祥汽車行 總經理

陳列堂 雪廠街一號皇后行 電話 三三式零三 三三式三

三零三式三...話電 号七至号五街素羅仔灣...廠理修

九龍大角咀晏加街橡樹街交界 電話五七一六二

本行常備各種道濟客車貨車及零件現貨諸君採購敬垂希意

